

Cal. 4,5 mm (.177) Pellet

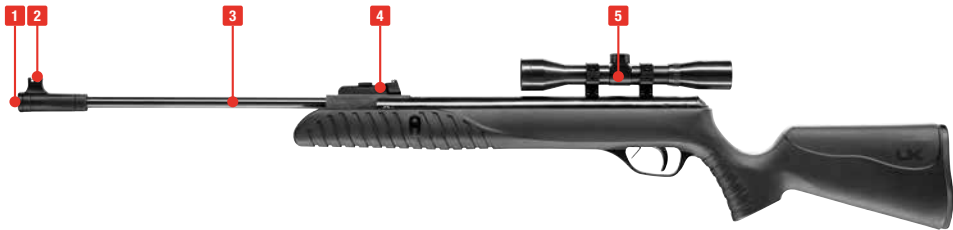


LUX

SYRIX

WWW.UMAREX.COM

EN	01 Muzzle	FR	01 Bouche	IT	01 Bocca	PL	01 Wylot lufy
	02 Front sight		02 Guidon		02 Mirino		02 Muszka
	03 Barrel		03 Canon		03 Canna		03 Lufa
	04 Rear sight		04 Cran de mire		04 Tacca di mira		04 Szczerbina
	05 Scope		05 Lunette		05 Cannocchiale		05 Celownik lunetowy
	06 Stock		06 Crosse		06 Calcio		06 Kolba
	07 Trigger		07 Détente		07 Grilletto		07 Spust
	08 Safety		08 Sécurité		07 Sicura		08 Bezpiecznik
	09 Handguard		09 Fût		08 Asta		09 Walek przedni
DE	01 Mündung	ES	01 Boca	RU	01 Дуло	TR	01 Namlu ağızı
	02 Korn		02 Punto mira		02 Мушка		02 Arpacık
	03 Lauf		03 Cañón		03 Ствол		03 Namlu
	04 Kimme		04 Alza		04 Прицельная планка		04 Gez
	05 Zielfernrohr		05 Mira telescópica		05 Оптический прицел		05 Nişan dürbünü
	06 Schaft		06 Culata		06 Приклад		06 Kundak
	07 Abzug		07 Gatillo		07 Спусковой крючок		07 Tetik
	08 Sicherung		08 Seguro		08 Предохранитель		08 Emniyet
	09 Vorderschaft		09 Guardamanos		09 Цевье		09 Kundak ön kısım



**CAUTION**

- Only handle your gun in its safe condition.
- Always make sure that the muzzle points in a safe direction.

ACHTUNG

- Hantieren Sie nur mit der Waffe, wenn diese gesichert ist.
- Achten Sie stets darauf, dass die Mündung in eine sichere Richtung zeigt.

ATTENTION

- Ne manipulez l'arme que lorsque la sécurité est enclenchée.
- Assurez-vous que la bouche est orientée dans une direction non dangereuse.

ATENCIÓN

- Manipule la pistola sólo cuando esté asegurada.
- Asegúrese de que la boca apunte siempre en una dirección segura.

**ATTENZIONE**

- Accertarsi che la sicura sia inserita prima di iniziare a maneggiare l'arma.
- Indirizzate l'arma sempre in una direzione sicura.

ВНИМАНИЕ

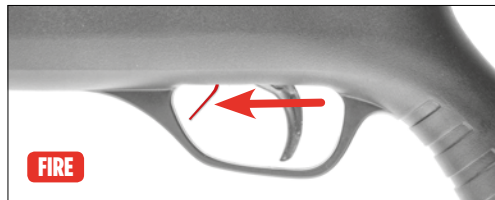
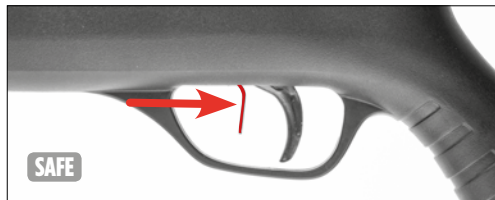
- Обращайтесь с оружием, только поставив его на предохранитель.
- Всегда следите за тем, чтобы ствол оружия был направлен в безопасную сторону.

UWAGA

- Proszę posługiwać się wyłącznie zabezpieczoną bronią.
- Należy stale kontrolować czy lufa jest skierowana w bezpiecznym kierunku.

DIKKAT

- Silahı sadece, emniyetli halde iken elinize alın.
- Namlunun her zaman güvenli bir yöne doğrultulmuş olmasına dikkat edin.





- Do not leave the mainspring cocked for a prolonged period of time. This may cause accidents and will weaken the spring which again may impair the shooting performance of your gun.
- Do not dry fire the airgun (without a projectile). This might cause damage to it.
- The safety is automatically engaged when the gun is cocked.

- Lassen Sie das Luftgewehr nicht für längere Zeit mit gespannter Kolbenfeder stehen. Dies kann zu Unfällen führen und außerdem kann die Kolbenfeder ermüden, wodurch die Schussleistung der Waffe Schaden nimmt.
- Die Waffe nicht trocken (ohne Geschoss) abfeuern. Es besteht die Gefahr einer Beschädigung der Waffe.
- Nach dem Spannen ist die Waffe automatisch gesichert.

- Ne laissez pas le fusil avec le ressort de piston armé pendant longtemps. Ceci peut causer des accidents et en outre; le ressort peut fatiguer par quoi la puissance de l'arme sera abimée.
- Ne tirez pas à sec (sans projectile). Cela pourrait endommager l'arme.
- Après armement, la sûreté de l'arme est automatiquement enclenchée.

- Non deje el fusil con el muelle de pistón amartillado durante algún tiempo. Este puede causar accidentes y además el muelle puede fatigarse por lo cual el efecto del tiro del arma estará afectado.
- No dispare el arma en seco (sin proyectil). Existe el peligro de que se dañe el arma.
- Después del amartillado, el arma está asegurado de forma automática.



- Non lasciare l'arma per un periodo di tempo prolungato con la molla del pistone armata. Ciò potrebbe causare incidenti e provocare l'affaticamento della molla, oltre ad arrecare pregiudizio alla potenza dell'arma.
- Non sparare a secco (senza proiettile). Esiste il pericolo di danneggiare l'arma.
- Dopo l'armamento la sicura dell'arma è attivata automaticamente.

- Не оставляйте оружие на длительное время со взведенной пружиной поршня. Это может привести к несчастным случаям и кроме того ударная пружина может испытать усталость, что отрицательно сказывается на результатах выстрела оружия.
- Не производить выстрелы всухую (без пуль). Существует опасность повреждения оружия.
- После взвода оружие автоматически ставится на предохранитель.

- Nie pozostawiać na dłuższy czas broń z napiętą sprężyną. Może to doprowadzić do wypadku, oraz spowodować zmęczenie sprężyny iglicznej, co znacznie pogorszy wyniki strzelania z broni.
- Nie strzelać z nie nabitej broni (bez pocisku). Istnieje ryzyko uszkodzenia broni.
- Po napięciu broni jest automatycznie zabezpieczona.

- Havalı tüfeği uzun süre yaylı pistonu kurulu halde bırakmayın. Bu, kazalara yol açabilir ve ayrıca yaylı pistonda malzeme yorgunluğu oluşabilir ve bu nedenle silahın atış performansı zarar görebilir.
- Silahı kuru olarak (mermi çekirdeği olmadan) ateşlemeyin. Silahın zarar görmesi tehlikesi vardır.
- Silah kurulurken otomatik olarak emniyete alınır.

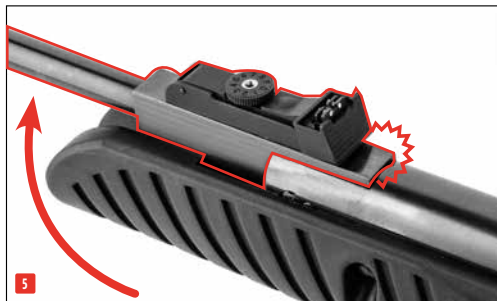
3

COCKING AND LOADING • SPANNEN UND LADEN • ARMEMENT ET CHARGEMENT • IARMAMENTO E CARICAMENTO
ARMAMENTO E CARICAMENTO • ВЗВОД И ЗАРЯЖАНИЕ • NAPINANIE I ŁADOWANIE • KURMAK VE DOLDURMAK



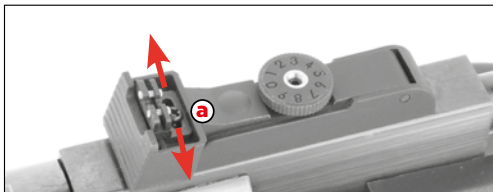
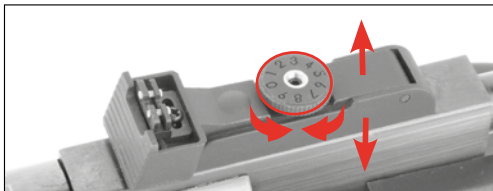
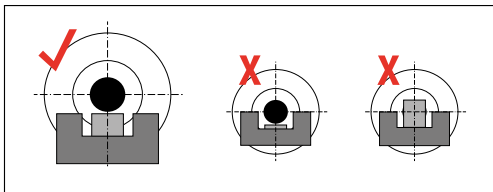
3


COCKING AND LOADING • SPANNEN UND LADEN • ARMEMENT ET CHARGEMENT • IARMAMENTO E CARICAMENTO
ARMAMENTO E CARICAMENTO • ВЗВОД И ЗАРЯЖАНИЕ • NAPINANIE I ŁADOWANIE • KURMAK VE DOLDURMAK

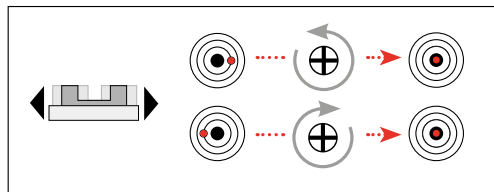
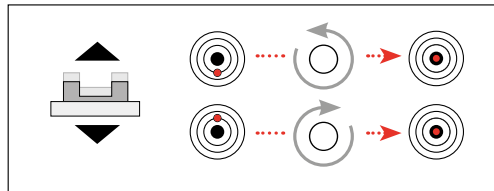


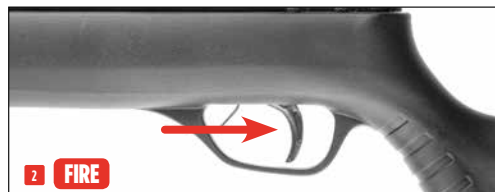
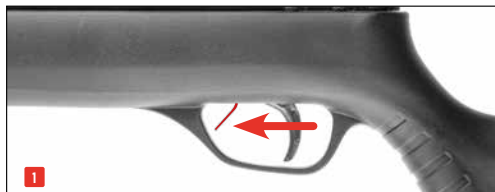
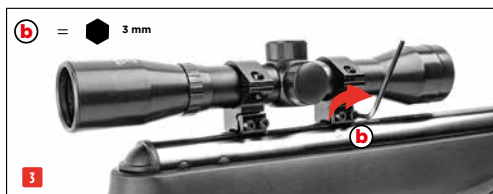
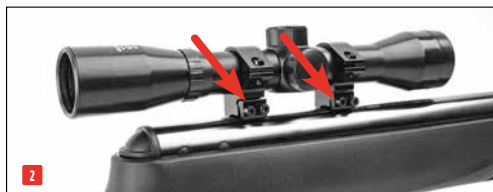
4

SIGHTS • VISIERUNG • HAUSSE • MIRA • MIRE
 ПРИЦЕЛЬНОЕ ПРИСПОСОБЛЕНИЕ • PRZYRZĄDY • CELOWNICZE • NIŞANGÂH



a =  PH 2



5SHOOTING • SCHIESSEN • TIR • DISPARO
TIRO • СТРЕЛЬБА • MOŻNA ODDAĆ STRZAŁ • ATIŞ YAPMAK**6**ACCESSORIES • ZUBEHÖR • ACCESSOIRES • ACCESORIOS
ACCESSORI • ВСПОМОГАТЕЛЬНЫЙ • OPRZYRZĄDOWANIA • AKSESUAR

**PROBLEMS • PROBLEME
 DYSFONCTIONNEMENTS • PROBLEMAS
 PROBLEMI • ПРОБЛЕМЫ
 PROBLEMY • PROBLEMLER**
**POSSIBLE CAUSES • MÖGLICHE GRÜNDE
 CAUSES POSSIBLES • POSIBLES CAUSAS
 POSSIBLI CAUSE • ВОЗМОЖНЫЕ ПРИЧИНЫ
 MOŻLIWE PRZYCZYNY • OLASI NEDENLER**

	Safety activated Waffe gesichert Sécurité de l'arme enclenchée Seguro activado Sicura attivata Оружие стоит на предохранителе Broń zabezpieczona Silah emniyette	The barrel has not been pulled down far enough to cock the piston. Lauf zum Spannen des Kolbens nicht vollständig abgekippt Canon non entièrement plié pour l'armement du piston Canon non entièrement plié pour l'armement du piston En cañón no está completamente inclinado para tensar el pistón Canna non completamente inclinata per armare il pistone Ствол для взвода поршня отведен назад не полностью Lufa broni nie jest całkowicie odchylona. Pistonu kurabilmek için namlunun tam bükülmüş olması gerekir	Dirty barrel Lauf verschmutzt Canon encrassé Cañón sucio Canna sporca internamente Ствол загрязнен Zanieczyszczona lufa Namlu kirli
Gun does not shoot • Waffe schießt nicht l'arme ne tire pas • El arma no dispara L'arma non spara • Плохие показатели стрельбы złe efekty strzelania • Kötü atış performansı	○	○	○
Faulty shooting direction • Schlechte Schussleistung Mauvaise performance de tir • Potencia de disparo deficiente Scarsa precisione • Оружие не стреляет broń nie strzela • Silah atış almıyor			○
Low shooting speed • Geringe Schussgeschwindigkeit Faible vitesse du projectile • Escasa velocidad de disparo Velocità ridotta del proiettile • Слабая скорость полета пули niska prędkość struty • Merminin hızı düşük			○

Magazine empty
Magazin leer
Chargeur vide
Caricatore vuoto
Cargador vacío
Magazin пустой
Magazynek pusty
sarjör boş


Extreme temperatures
Extreme Temperaturen
Températures extrêmes
Temperaturas extremas
Temperature estreme
Экстремальные температуры
Ekstremalne temperatur
Aşırı sıcak/soğuk

Wrong ammunition
Falsche Munition
Mauvaises munitions
Munición errónea
Munizione sbagliata
Боеприпасы не подходят
Zła amunicja
Yanlış mühimmat

Ammunition badly loaded
Munition falsch geladen
Munitions mal chargées
Munición mal cargada
Munizione caricata in maniera errata
Боеприпасы неправильно снаряжены
Niepoprawnie załadowana amunicja
Mühimmat yanlış doldurulmuş

Sight not properly adjusted
Visierung nicht richtig eingestellt
Dispositif de visée mal réglé
La mira no está bien ajustada
Dispositivo di mira non regolato correttamente
Неправильно установлен прицел
Błędnie ustawiony celownik
Nişangâh doğru ayarlanmamış



System / Power Source • System / Antrieb • Système / Source de Propulsion Sistema / Propulsión • Sistema / Alimentazione • Система/Источник энергии System / Zródło • Sistem / Enerji kaynağı	Air rifle / Gas Piston • Luftgewehr / Gas Piston • Carabine à air comprimé / Gas Piston • Carabina de aire comprimido / Gas Piston • Fucile ad aria compressa / Gas Piston • Пневматическая винтовка / Gas Piston • wiatrówka / Gas Piston		
Caliber / Ammo • Kaliber / Munition • Calibre / Munitions • Kaliber / Munitión Calibro / Munizioni • Калибр • Kaliber / Amunicja • Kalibre / Mühimmat	4,5 mm (.177) Pellets • 4,5 mm (.177) Diabolos • 4,5 mm (.177) Plomb • 4,5 mm (.177) Balines 4,5 mm (.177) Pallini Diabolo • 4,5 mm /.177 пули Diabolo • kal. 4,5 mm /.177 šrut cal. 4,5 mm /.177 Diabolo		
Capacity • Kapazität • Capacité • Capacidad Capacità • Емкость магазина • Pojemność magazynka • Sarjör kapasitesi	1		
Energy / Velocity • Energie / Geschwindigkeit • Énergie / Vitesse Energia / Velocidad • Energia / Velocità • Энергия / Скорость полета пули Energia / Prędkość • Enerji / Mermi hızı	2.4372: <22 J: 280 m/s	2.4376: <7,5 J: 175 m/s 	2.4377: <16J: 250 m/s
Sights • Visierung • Dispositif de visée • Dispositivo visor Mire • Прицельное приспособление • Przyrząd celowniczy • Nişangâh	Fixed front and rear adjustable • Korn fest und Kimme verstellbar • Guidon fixe et hausse réglable • Mira fija y mira trasera ajustable • Mirino fisso e tacca di mira regolabile • Мушка неподвижная и регулируемая прицельная планка • Nieregulowana muszka i regulowana szczerbina • Arpacık sabit, gez yükseklik ve sağ-sol ayarlı		
Cocking system • Spann-System • Système de serrage • Sistema de amartillar Armamento • Система взвода • System naciagu sprężyny • Kurma sistemi	Break barrel • Kipplauf • Canon basculant • Cañón para derrocar Canna basculante • Переламывающийся ствол • Łamana lufa • Namludan kuralmalı		
Stock • Schaft • Crosse • Culata • Calcio • Приклад • Kolba • Renk	synthetic • Kunststoff • synthétique • sintético • sintetico • Пластик • tworzywo sztuczne • Otomatik		
Safety • Sicherung • Sécurité • Seguro Sikura • предохранитель • Bezpiecznik • Emniyet	automatic • automatisch • automatique • automático • automatica • автоматический • automatyczny		
Barrel length • Lauflänge • Logueur canon • Longitud del cañón Lunghezza canna • Длина ствола • Długość lufy • Namlu uzunluğ	481 mm		
Dangerous area up to • Max. Gefahrenbereich bis zu • Zone de danger s'étendant • Distancia máxima de peligro • Distanza massima di pericolo • Макс. протяженность опасной зоны • Maks. obszar zagrożenia do	1100 m	460 m	777 m
Weight • Gewicht • Poids • Peso • Peso • Bec • Waga • Ağırlık	3820 g	3726 g	3726 g
Overall length • Gesamtlänge • Longueur • Longitud Lunghezza • Длина • Długość całkowita • Toplam uzunluk	1160 mm		

2.4372



< 22 J

2.4376



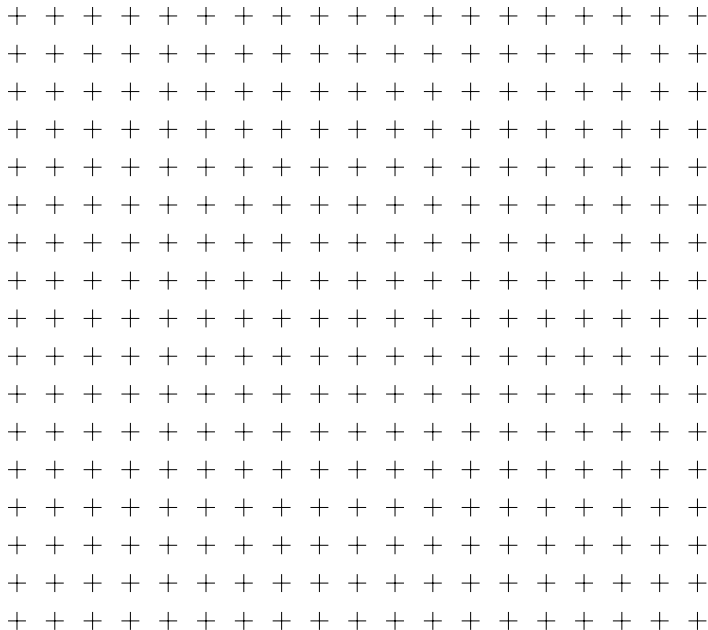
< 7,5 J



2.4377



< 16 J





EN We reserve the right to make color and design changes and technical improvements. No responsibility is accepted for printing errors or incorrect information. **DE** Änderungen in Farbe und Design, sowie technische Verbesserungen, Druckfehler und Irrtum vorbehalten. Alle Angaben ohne Gewähr. **FR** Sauf modifications de la couleur et du design ainsi que des améliorations techniques, erreurs d'impression et erreur. Toutes les données sont fournies sans garantie. **ES** Salvo modificaciones de color y de diseño así como mejoramientos técnicos, erratas y error. Todos los datos sin garantía. **IT** Con riserva di modifiche di colore e di design, di miglioramenti tecnici, di errori di stampa e di sbagli. Tutte le informazioni senza garanzia. **RU** Изменения цвета и дизайна, а также технические улучшения, опечатки и ошибки не исключены. Мы не гарантируем точность сведений. **PL** Zastrzegamy sobie prawo do pomyłek, błędów w druku, zmian koloru i designu, jak również do wprowadzania technicznych ulepszeń. Wszystkie informacje bez gwarancji. **TR** Renk, tasarım ve teknik değişiklikler yapma hakkı saklıdır. Baskı hatalarından ya da hatalı bilgilerden dolayı yasal sorumluluk kabul edilmez. Bilgiler için garanti verilmez.

UMAREX GmbH & Co. KG • Donnerfeld 2 • 59757 Arnsberg • Germany • service@umarex.de

WWW.UMAREX.COM

Covers models:

2.4372

2.4376

2.4377